



## METTLER-TOLEDO : nouvelle structure Formation

Depuis près d'un siècle, METTLER TOLEDO est réputé dans le monde entier pour ses solutions de pesage et d'analyse, que ce soit au sein des laboratoires ou de l'industrie. Ces dix dernières années, le Groupe, qui propose la gamme la plus large de matériel de laboratoire (balances, pH-mètres, pipettes, Analyse Thermique etc.), a totalement repensé l'ergonomie de ses instruments. Interface intuitive et compacité se sont ajoutées aux toutes dernières avancées technologiques. Aujourd'hui encore, METTLER-TOLEDO innove. Une nouvelle structure dédiée à la formation, basée sur une offre globalisée et une approche par pôle d'expertises, vient de voir le jour : le Centre de Formation METTLER TOLEDO !

### Une structure globale, dédiée à la formation clients

La mise en œuvre d'une structure de formation commune aux divisions Laboratoire, Industrie, Inspection de Produit et Commerce METTLER-TOLEDO est une initiative française, pilote à l'échelle européenne. La création de cette nouvelle entité a été confiée à Jérôme KASSAMALY, Responsable Support Service Mettler-Toledo SAS, appuyé par l'arrivée en janvier 2013 de Claire CATRY au poste de chef produit Service, en charge de la Formation clients.

« Un pôle Formation existait déjà de façon indépendante dans plusieurs divisions du groupe METTLER-TOLEDO », remarque M. KASSAMALY. « Nous avons souhaité créer une structure globale étendue à l'ensemble de nos divisions, afin d'harmoniser nos prestations et de leur donner encore plus de valeur ajoutée, tout en décloisonnant notre offre à destination des laboratoires et de l'industrie, qu'il s'agisse d'applications en analyse, recherche ou production. Notre objectif est de nous positionner, au plus près de nos clients, en tant que référence sur le marché de la formation... »

La nouvelle structure Formation clients fédère et valorise les ressources et l'expertise de toutes les entités METTLER-TOLEDO SAS. Son organisation, soutenue par la création d'un poste de chef produit et d'un poste administratif, repose également sur la constitution d'un comité opérationnel composé de six personnes d'horizons très variés, et sur une veille réglementaire assidue, gérée par le service Formation interne METTLER-TOLEDO. Plusieurs outils de communication et supports pédagogiques spécifiques ont été mis en place, notamment un site internet (<http://formation.mt-fr.com>) et

un catalogue dédiés, consultable en ligne (<http://formation.catalogue2013.mt-fr.com>).

### Une approche nouvelle, par métier et par pôle d'expertise

Depuis janvier 2013, METTLER TOLEDO est donc à même de vous proposer de nouveaux programmes de formation à la fois plus complets et plus flexibles, élaborés selon une approche Métier. Quatre pôles d'expertise ont été définis : Pesage & Systèmes - Instrumentation & Pipetage - Process et Contrôle Qualité - Logiciel. Au sein de chacun de ces pôles, quatre thématiques vous permettront de choisir le module de formation correspondant à vos besoins :

- 1/ **Bonnes Pratiques** : apprendre les gestes clés et maîtriser son environnement ;
- 2/ **Modules applicatifs** : découvrir ou redécouvrir comment utiliser, paramétrer et entretenir son matériel pour une efficacité optimale ;
- 3/ et 4/ **Métrologie légale et Métrologie scientifique** : pour vous donner toutes les chances de réussir vos prochaines accréditations ou audits, et prendre de l'avance sur la réglementation.

« Nous avons veillé à intégrer à chaque module une partie théorique, puis à donner une large place à la démonstration et à la manipulation », précise Mlle CATRY. « Toute nouvelle formation est proposée à deux niveaux : un niveau Essentiel et un niveau Expert ».

« Tous les stages sont animés par des chefs de produits ou des experts techniques du service clients METTLER TOLEDO », ajoute Jérôme KASSAMALY.

### Un site applicatif pour chaque type de formation

Afin d'offrir une flexibilité maximale et d'intégrer à chaque stage théorie et mise en pratique, le Centre de Formation propose plusieurs sites, possédant chacun un pôle applicatif et où sont mises à disposition les dernières technologies METTLER-TOLEDO.

### Au siège social Mettler-Toledo SAS, à proximité de Paris (Viroflay, 78) :

- le laboratoire d'applications : 80 m<sup>2</sup> divisé en deux pôles - analyse thermique/synthèse et chimie analytique/pesage - pour découvrir et manipuler les toutes dernières solutions METTLER-TOLEDO, dans un environnement moderne et parfaitement sécurisé.

- le showroom « Inspection de produits » où sont réunies les machines des marques phares de l'inspection de produits (Détecteur de métaux Safeline, Trieuse pondérale Garvens, CI Vision ...)



Laboratoire d'applications

dans un espace dédié à l'optimisation des processus de fabrication.

- la salle de formation Archimède pour des formations modulables, avec des mises en situation et des conditions d'apprentissage idéales !

### Dans le nord de la France (Béthune, 62) :

- le Laboratoire d'Étalonnage Accrédité : METTLER-TOLEDO dispose de son propre laboratoire d'étalonnage de poids, accrédité par le COFRAC. « Nous y réalisons également l'étalonnage de poids et la vérification certifiée/réparation de pipettes », ajoute M KASSAMALY. Sur un site de très haute technologie, les experts METTLER-TOLEDO vous transmettent un savoir issu de nombreuses années de pratique en métrologie légale et scientifique...

### Au-delà des programmes de formation classiques...

Au-delà des dates et des lieux préprogrammés dans son catalogue, METTLER-TOLEDO répond à vos besoins les plus spécifiques en organisant des sessions intra-entreprises et en élaborant des formations sur mesure, précisément adaptées à vos problématiques et vos objectifs.

Pour aller plus loin, vous accompagner dans le temps et dans l'optimisation continue de votre parc instrumental, METTLER-TOLEDO étend également ses services à d'autres prestations, telles que l'évaluation et la mise à disposition de matériels, le conseil personnalisé ou encore les web séminaires, des modules de formation courts et disponibles en ligne gratuitement.

« Les web séminaires ont pour objectif de permettre à nos clients de se perfectionner au quotidien, rapidement et facilement sur certains produits ou applications, d'approfondir l'une de nos formations en direct, ou encore de donner des compléments d'information sur des sujets spécifiques, les tendances industrielles et leurs standards », explique Mlle CATRY.

Quelle que soit la solution mise en œuvre avec le soutien du Centre Formation METTLER TOLEDO, vous bénéficierez de toute l'expertise de votre constructeur et accéderez à un large panel de compétences. La convivialité des sessions en petits groupes, la démarche et les moyens pédagogiques adaptés pour tous, sont autant d'atouts valorisés par la nouvelle structure de formation METTLER-TOLEDO.

### Parmi les prochaines formations au catalogue METTLER TOLEDO :

-Métrologie Légale : Exigences réglementaires liées aux instruments de pesage (niveau Essentiel) : 10 juin /4 octobre

-Métrologie Légale : Exigences réglementaires liées aux instruments de pesage (niveau Expert) : 11-12 juin 2013 / 15-16 octobre

-Métrologie Scientifique : Vérification des instruments (niveau Essentiel) : 4 juin / 14 octobre

-Métrologie Scientifique : Maîtrise la gestion de vos instruments de pesage (niveau Expert) : 5-6 juin / 15-16 octobre

-Les Bonnes Pratiques de Pesage, Logiciel LabX balance : 4 juin

-Chimie et électrochimie : Potentiométrie : 19 septembre

**A noter également : METTLER TOLEDO organise le 6 juin prochain matin (10h-11h30), dans le cadre de Forum LABO&BIOTECH, Paris Porte de Versailles, une session gratuite de formation sur les Bonnes Pratiques d'Electrochimie. Une deuxième session, gratuite, est prévue le 17 septembre à Viroflay. Pour vous inscrire : 0 820 22 90 92 (0,09 € TTC/mn)**

### Pour en savoir plus :

Service clients Mettler-Toledo SAS : 0 825 00 15 15 (0,15 € TTC/mn) [serviceclients@mt.com](mailto:serviceclients@mt.com) <http://formation.mt-fr.com>

S. DENIS

## Un nouveau nom et une présence internationale renforcée

La société allemande, connue jusqu'à sous le nom « Laborgerätebörse Handelsgesellschaft für Analysensysteme mbH », devient « Labexchange - Die Laborgerätebörse ». Elle affirme ainsi son leadership sur le marché des appareils de laboratoire, neufs et d'occasion, et renforce sa présence à l'international, avec la création d'une société aux Pays-Bas.

Depuis plus de 23 ans, Labexchange est synonyme de fiabilité technique et de service complet. La société a été fondée en 1989 dans la ville souabe de Burladingen. Depuis, l'entreprise s'est développée continuellement et compte aujourd'hui plus de 20 employés.

Grâce à ses larges connaissances et à son expérience dans le domaine des systèmes de laboratoire et d'analyse, Labexchange est un partenaire fiable

et compétent, devenu depuis quelques années leader sur son marché, une position de leader et un succès confirmés à Labexchange fin 2012 par la Chambre de Commerce et l'Industrie à Reutlingen, suite à une étude détaillée de l'activité de l'entreprise.

Avec le changement de nom, l'entreprise renforce la présence du Groupe Labexchange sur le marché. M. Wolfgang Kuster, gérant de l'entreprise, explique « Nous disposons d'une part d'un grand savoir-faire dans de nombreux domaines, un savoir-faire qui va bien au-delà de la vente d'équipement. Nous sommes

aussi actifs dans l'achat d'équipement, le service et même la liquidation de laboratoires. D'autre part, en tant que société internationale, nous savons exactement comment le marché des équipements de laboratoire et d'analyse fonctionne dans d'autres pays. Ce sont des expériences et des avantages que nous voulons maintenant utiliser pour poursuivre notre croissance ».

Après la création en France en 2011 de Labexchange France Sarl, la société s'implante maintenant aux Pays-Bas. La société Labexchange Benelux b.v. a été fondée en novembre 2012, ►►►



pour répondre de manière optimisée aux besoins des clients situés aux Pays-Bas, en Belgique et au Luxembourg, Le gérant de Labexchange Benelux b.v., Monsieur Bas Hulshof, a plus de

20 ans d'expérience professionnelle dans la vente, dans le marketing et dans le support pour les équipements de laboratoire et d'analyse. Il a étudié à l'Université d'Utrecht et a consacré les

dernières 10 années à l'introduction et au développement de systèmes d'analyse innovants pour la recherche. La création de cette nouvelle société marque la stratégie de croissance du groupe... A suivre

**Pour en savoir plus :**

Labexchange – Die Laborgerätebörse GmbH  
[www.labexchange.com](http://www.labexchange.com)

## Le Rotavapor® BUCHI, au goût de la gastronomie moléculaire !

**Fer de lance de l'offre BUCHI depuis 1957, l'évaporateur rotatif Rotavapor® voit aujourd'hui le champ de ses applications s'élargir. Le marché est atypique pour le monde du laboratoire, mais tout particulièrement intéressant pour le Groupe puisqu'il lui ouvre les portes du Grand Public, au travers de la restauration et des bars à cocktails. Explications !**

### Des applications en laboratoire...

L'évaporateur rotatif, plus communément connu sous le nom de Rotavapor®, n'est plus à présenter ! Depuis plus d'un demi-siècle, il équipe les laboratoires du monde entier et s'impose toujours aujourd'hui comme la référence incontournable du secteur. A tel point d'ailleurs que le « Rotavapor® », nom déposé par BUCHI, est aujourd'hui souvent passé dans le langage courant en tant que nom commun.

Pionnier et toujours leader mondial du secteur, BUCHI a conçu et commercialisé son premier évaporateur rotatif en 1957, à destination des laboratoires. L'utilisation du Rotavapor® vise alors l'évaporation de solvants dans le but de sécher ou de concentrer un produit d'intérêt. L'atout de la technologie est indéniable : évaporer un ou plusieurs solvants à basse température par la mise sous vide afin d'abaisser leur température d'ébullition. Les composés sensibles sont ainsi préservés et le travail de synthèse du chimiste respecté.

### ... à la restauration et bars à cocktails

« Dans le domaine de la gastronomie

moléculaire et de la mixologie, nous utilisons les capacités distillatoires de l'évaporateur, à savoir sa faculté à séparer les liquides de point d'ébullition différents, tels que l'eau et l'alcool, dans le but d'obtenir soit des concentrats, soit des distillats », explique Anne CAZOR, dirigeante de la société Cuisine et innovation, ingénieur en agro-alimentaire et docteur en gastronomie moléculaire. « Le travail sous vide à basse température offre l'avantage de conserver intacts les arômes et parfums des composants de départ. Le Rotavapor® s'affirme de fait comme un outil très intéressant dans le monde de la restauration et notamment des bars à cocktails », ajoute Tony CONIGLIARO, bartender du Bar Le Coq, figure incontournable du milieu des spiritueux.

Sur ce marché de niche, peu habitué à travailler avec les fournisseurs du

Laboratoire, BUCHI occupe une place inédite, mais à fort potentiel. Pour augmenter sa visibilité dans ce secteur, l'Entreprise participe à certains salons comme le salon « Cocktails Spirits » ; elle bénéficie en outre d'un atout fort : celui des spécialistes dans chacun de ces domaines, déjà équipés de ses instruments. Anne CAZOR et Tony CONIGLIARO font partie de ces utilisateurs avertis, pleinement satisfaits de l'intégration du Rotavapor® dans leurs activités, qui ne manquent pas d'en témoigner. Pour en savoir plus, n'hésitez pas à contacter :

→ Tony CONIGLIARO, bartender bar à cocktails Bar le coq, figure incontournable du milieu des spiritueux

→ Anne CAZOR, dirigeante de la société Cuisine et innovation, ingénieur en agro-alimentaire et docteur en gastronomie moléculaire

### Contact :

[www.buchi.fr](http://www.buchi.fr) - [france@buchi.com](mailto:france@buchi.com)  
tél : 01 56 70 62 50

S. DENIS



## PANREAC renforce sa présence en France

**Anciennement Directeur France de la société Meridian Bioscience, filiale française de la société MBI basée à Cincinnati (Ohio, USA), Gilles Rochefort a rejoint le 8 janvier 2013 la société Panreac Chimie en tant que Directeur France.**

Il apporte plus de 24 ans d'expérience dans la vente, le marketing et le management d'équipe au niveau national dans les sociétés Theradiag (ex BMD), Laboratoires Eurobio, Dako France, Caral, et pendant 12 ans en tant que responsable de la filiale France de Meridian Bioscience.

Son domaine d'activité très large couvre les sciences de la vie, les Analyses Biologiques, la Chimie Industrielle, la formation de commerciaux et le conseil en Vente et Marketing à l'ESTBA (Ecole Supérieure des Techniques de Biologie Appliquées)

Au-delà de son parcours scientifique, commercial et industriel, Gilles Rochefort apporte à la société Panreac son importante expérience dans la négociation auprès de Grands-comptes et des distributeurs.

Panreac Quimica est fabricant depuis plus de 70 ans de réactifs de laboratoire et de produits chimiques à usage industriel. La société est très présente dans les secteurs pharmaceutiques, cosmétique, agro-alimentaire, chimique, hospitalier, Recherche et Développement, universitaire et Enseignement.

**Vous aurez l'occasion de rencontrer Gilles Rochefort prochainement sur le stand PANREAC C62 - D 63 à Forum LABO&BIOTECH 2013, Paris**

Toutes les informations sur Panreac et sa gamme de produits sur le site : [www.panreac.com](http://www.panreac.com)

